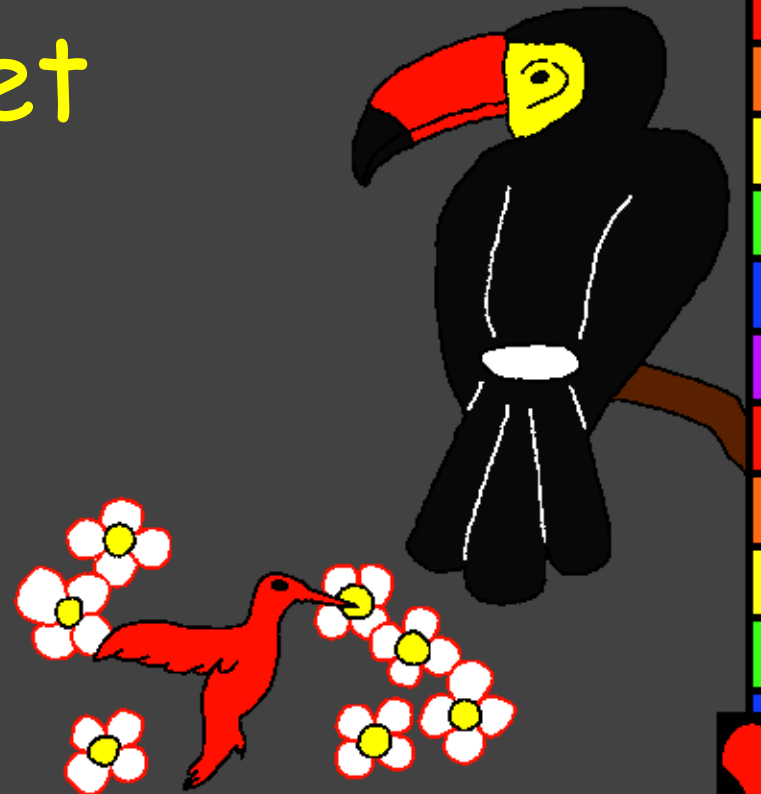
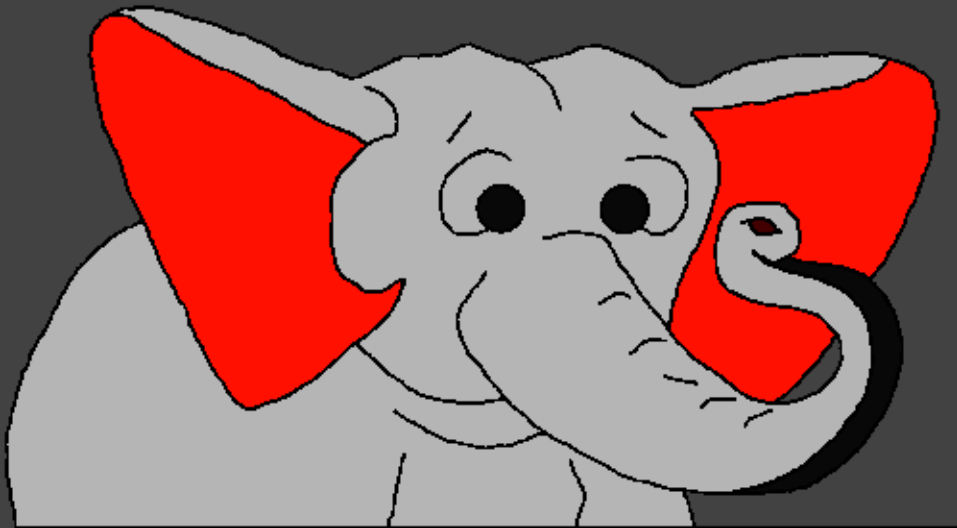


Bibel fir Kanner  
presentéiert

Wann Gott alles  
gemaach huet



Geschriwwen vun: Edward Hughes

Illustréiert vun: Byron Unger; Lazarus  
Alastair Paterson

Adaptéiert vun: Bob Davies; Tammy S.

Iwwersat vum: [www.christian-translation.com](http://www.christian-translation.com)

Produzéiert vun: Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

©2021 Bible for Children, Inc.

Lizenz: Dir hutt d'Recht dës Geschicht ze kopéieren oder  
ze drécken, soulaang Dir se net verkaaft.



Wien huet eis gemaach? D'Bibel, Gottes Wuert,  
erzielt wéi d'Mënschheet ugefaang huet. Viru  
laanger Zäit huet Gott den alleréischte Mënsch  
gemaach an hien den Numm Adam gemaach.



Gott huet den Adam aus dem Stëbs vun der Äerd  
gemaach. Wéi Gott dem Adam d'Liewe geschloen  
huet, ass hie lieweg ginn. Hien huet sech an engem  
schéine Gaart mam Numm Eden fonnt.

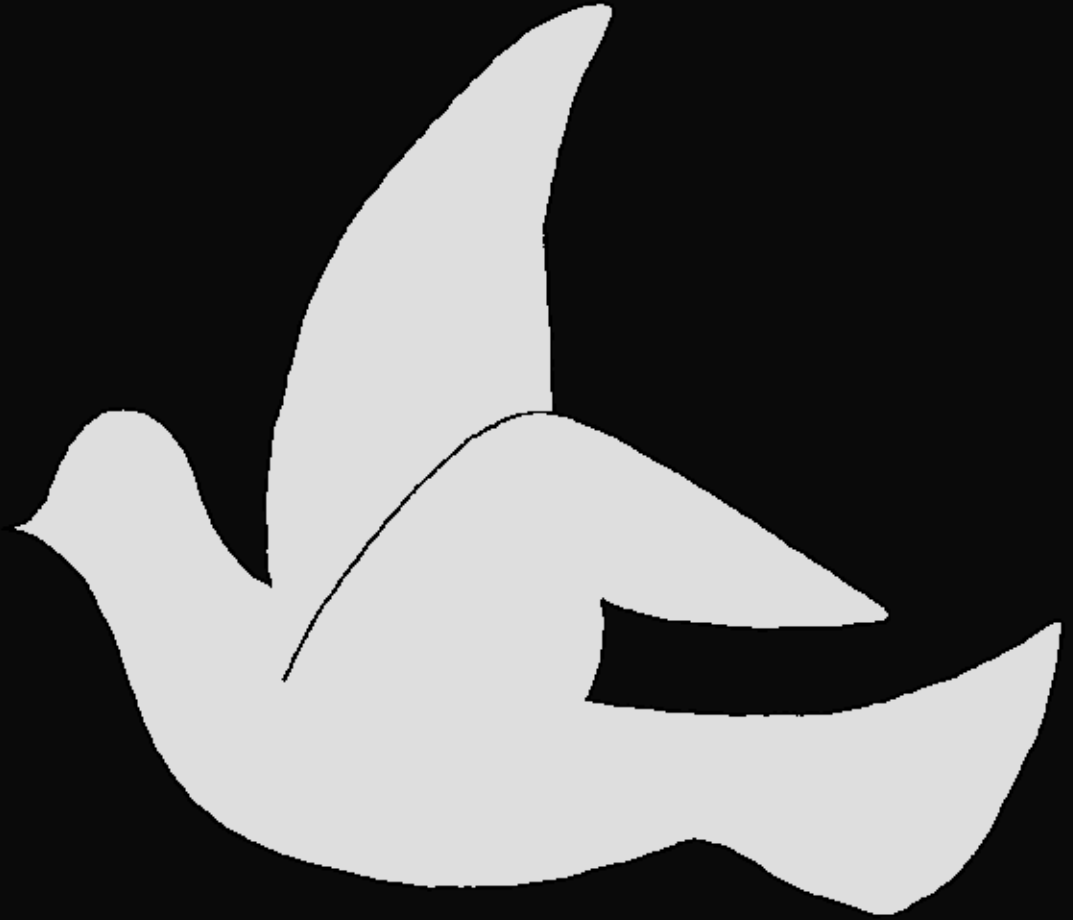


Ier Gott den Adam gemaach huet, huet hien eng  
schéi Welt gemaach mat wonnerschéine Saachen.  
Schrëtt fir Schrëtt huet Gott hiwweleg Plazen a  
Prairieplaze gemaach, parfüméierend Blummen a  
grouss Beem, hell gefiedert Villercher a knalleg  
Bienen, wallesch Walen a glat Schleeken.

Tatsächlech huet Gott  
alles gemaach wat  
et ass - alles.



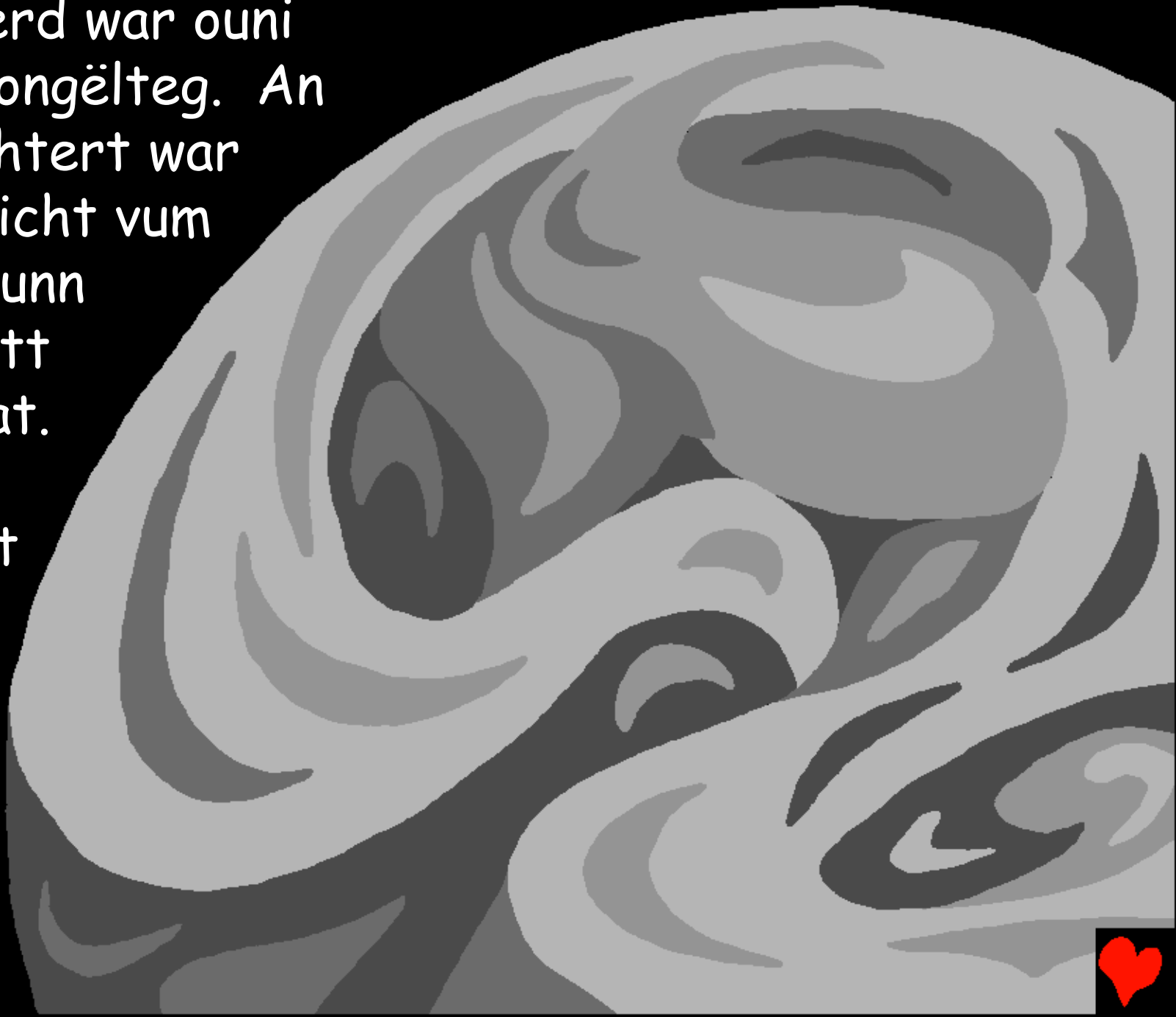
Am Ufank, ier Gott  
eppes gemaach huet,  
war näischt ausser  
Gott. Keng Leit oder  
Plazen oder Saachen.  
Näischt. Kee Liicht  
a keng Däischtert.  
Nee erop an net  
erof. Nee gëschter  
a kee muer. Et war  
nëmme Gott, deen  
keen Ufank hat.  
Dunn huet Gott  
gehandelt!



Am Ufank huet Gott den Himmel  
an d'Äerd erschaf.

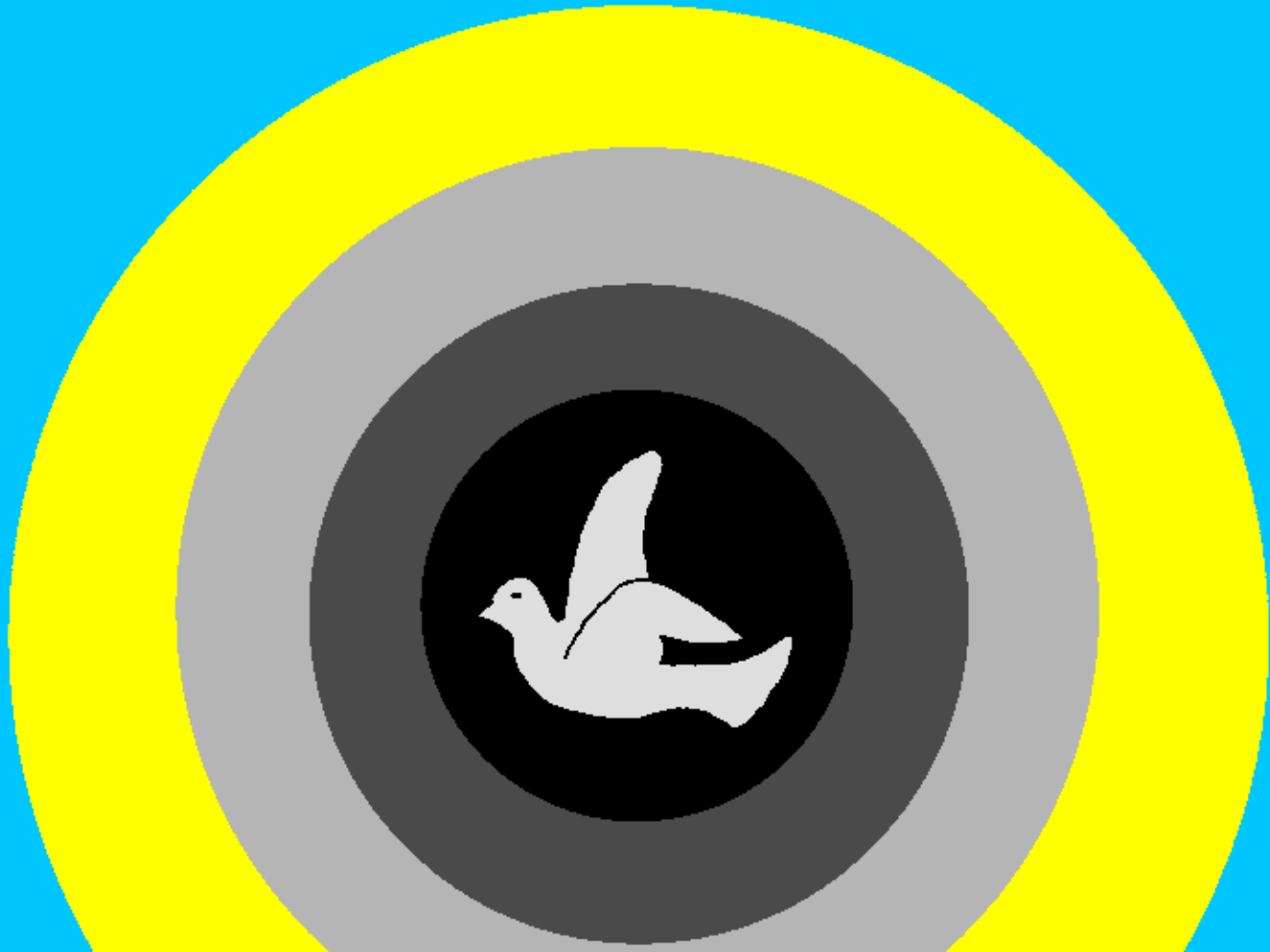


An d'Äerd war ouni  
Form a ongëlteg. An  
d'Däischtert war  
am Gesiicht vum  
Déif. Dunn  
huet Gott  
geschwat.  
"Loosst  
et Liicht  
ginn."

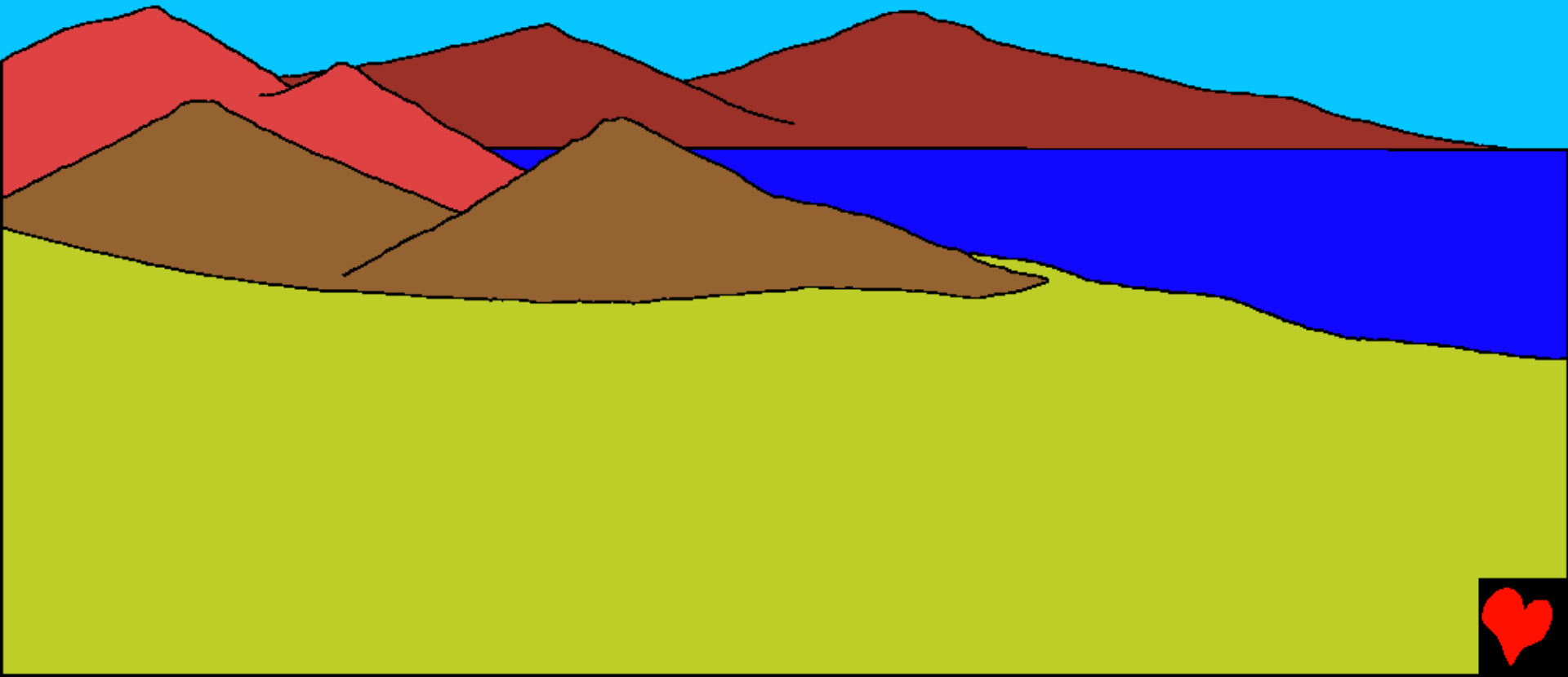




An et war Liicht. Gott huet d'Liicht Dag genannt an  
d'Däischtert huet hien d'Nuecht genannt. An den  
Owend an de Moien waren den éischten Dag.



Um zweeten Dag huet Gott d'Waasser vun den  
Ozeanen, Mierer a Séien an den Himmel bruecht.  
Um drëtten Dag huet Gott gesot: "Loosst  
d'Dréchent erscheinen." An et ass geschitt.



Gott huet och d'Gras a Blummen a Sträicher  
a Beem commandéiert ze erschéngen.

A si erschéngen. An den  
Owend an de Moie war  
den drëtten Dag.



Dunn huet Gott d'Sonn, an  
de Mound gemaach, an esou  
vill Stären, datt kee se ziele  
kann. An den Owend an de  
Moie war de véierten Dag.

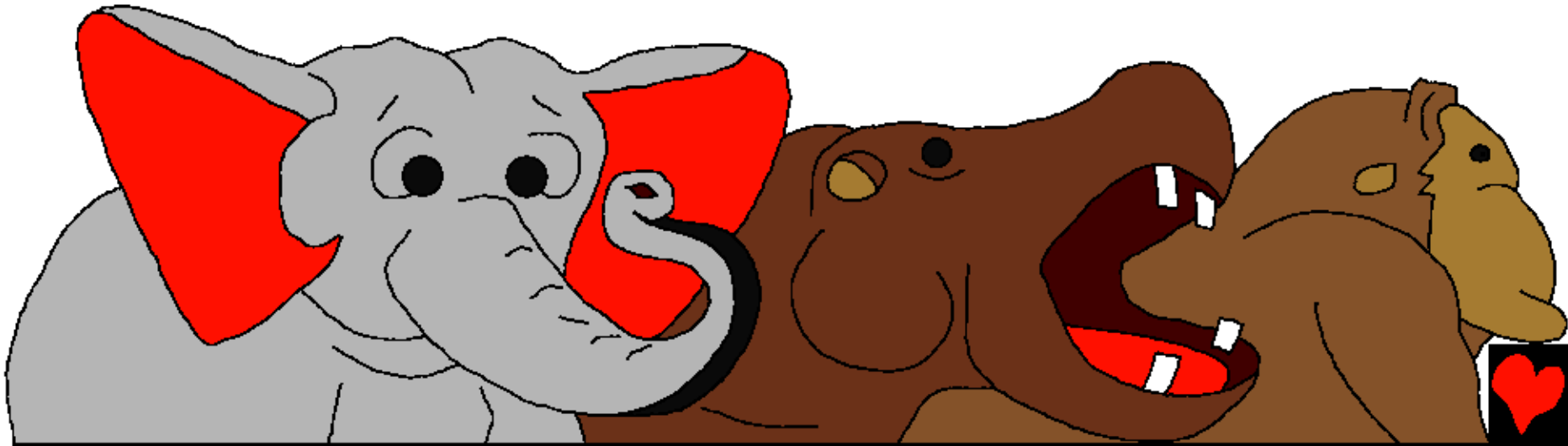


Mieresdéieren a Fësch  
a Villercher ware nächst  
op der Lëscht vu Gott. Um  
fënneften Dag huet hie grouss  
Schwertfësch a kleng Sardinnen,  
laangbeenstrausch a glécklech  
kleng Brummvillercher  
gemaach. Gott huet all  
Zort Fësch genaach fir  
d'Waasser vun der Äerd ze  
fëllen an all Zort Vugel fir  
d'Land an d'Mier an den  
Himmel ze genéissen. An  
den Owend an de Moie  
war de fënneften Dag.



Duerno huet Gott erëm geschwat. Hie sot:  
"Loosst d'Äerd Liewewiesen erausbréngen ...".  
All Zort Déier an Insekt a Reptil entstanen. Et  
waren äerdbiewen Elefanten a beschäftegt  
Biber. Béisaarteg Afen a knaschteg Krokodiller.  
Wiggly Wuerm a frech Chipmunks. Gangly  
Giraffen a purrend Pussycats. All Zort vun  
Déieren gouf vu Gott deen Dag gemaach.

An den Owend an de Moie war de sechsten Dag.



Gott huet eppes anescht um sechsten Dag  
gemaach - eppes ganz Spezielles. Alles war elo prett  
fir de Mann. Et war Fudder an de Felder an Déieren  
fir hien ze servéieren. A Gott huet gesot: "Loosst  
eis de Mënsch no eisem Bild  
maachen. Loosst hien Här  
iwwer alles op der Äerd  
sinn." SOU Gott huet  
de Mënsch a sengem  
eegene Bild geschaaft;  
IN DER BILD VUN  
GOTT HIEN  
HUN HËM  
KREPT ...



Gott huet mam  
Adam geschwat.  
"Iessen wat Dir  
vum Gaart  
wënscht. Awer  
iesst net vum Bam  
vum Wësse vu  
Gutt a Béis. Wann  
Dir vun deem Bam  
ësst, da stierft  
Dir sécher."





An den HÄR Gott huet gesot: "Et ass net gutt datt de Mënsch eleng soll sinn. Ech maachen en Hëllefer fir hien." Gott huet all d'Villercher an d'Béischte bei den Adam bruecht. Den Adam huet se all benannt. Hie muss ganz clever gewiescht sinn fir dat ze maachen. Awer ënner all de Villercher a Béischte gouf et kee passende Partner fir den Adam.



Gott huet den Adam an en déiwen, déiwe Schlof bruecht. Eent vun de Ribbele vum schlofe Mann ewechgeholl, huet Gott Fra aus dem Adam senger Ripp gebilt. D'Fra, déi Gott gemaach huet, war genau richtig fir e Partner fir den Adam ze sinn.



Gott huet alles a sechs Deeg gemaach.  
Dunn huet Gott de siwenten Dag geseent  
an en zum Reschtdag gemaach. Am  
Gaart vun Eden haten den Adam an  
d'Eva seng Fra perfekt Gléck Gott ze  
follegen. Gott war hiren HÄR, hire  
Fournisseur an hire Frënd.



Wann Gott alles gemaach huet

Eng Geschichte aus dem Gottes Wuert,  
der Bibel,

gëtt fonnt an

Genesis 1-2

"D'Entrée vun Äre Wieder gëtt Liicht."

Psalms 119:130



D'Enn



Dës Bibelgeschicht erzielt eis iwver eise wonnerschéine  
Gott, deen eis erschaf huet an dee wëllt datt Dir hie kennt.

Gott weess datt mir schlecht Saache gemaach hunn, déi hie  
Sënn nennt. D'Strof fir d'Sënn ass den Doud, awer Gott huet  
dech sou gär Hien huet säin eenzege Jong, de Jesus, geschéckt  
fir um Kräiz ze stierwen a fir Är Sënnen ze bestrofen. Dunn ass  
de Jesus erëm lieweg ginn an ass Heem an den Himmel gaang!  
Wann Dir u Jesus gleeft a freet datt Dir Är Sënnen verzeiht,  
mécht hien et! Hie wäert kommen an Iech elo wunnen,  
an Dir wäert fir ëmmer mat Him liewen.

Wann Dir mengt datt dëst d'Wourecht ass, sot dëst zu Gott:  
Léiwe Jesus, ech gleewen datt Dir Gott sidd, a gouf e Mann fir  
meng Sënnen ze stierwen, an elo lieft Dir erëm. Kommt w.e.g. a  
mäi Liewen a verzeit meng Sënnen, sou datt ech elo neit Liewen  
hunn, an enges Daags gitt fir ëmmer bei Iech ze sinn. Hëlleft mir  
Iech ze befollegen a fir Iech als Äert Kand ze liewen. Amen.

Liest d'Bibel a schwätzt all Dag mat Gott! Johann 3:16

